

**Zeitschrift:** Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels  
**Herausgeber:** Schweizer Hotelier-Verein  
**Band:** 4 (1895)  
**Heft:** 49

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 14.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Der Dienstmann auf dem Dreirad wird die neueste Erfindung im Berliner Strassenleben sein. Der Polizeipräsident hat das Statut für das „Berliner Fahrrad-Dienstmannsinstitut“ genehmigt. Der Tarif lehnt sich an den Wagemesser der Droschken an. Für je zehn Farbenabschnitte zu 160 m sind 30 Pfg. zu zahlen, für Nachfahrten erfolgt ein Zuschlag von 50 Pfg. Für Packetbeförderung und das Ueberbringen von Antworten sind besondere Bestimmungen getroffen.

Luzern. Der hiesige Verein für Handel und Industrie sprach sich nach Anhörung eines Referates für die Errichtung eines städtischen Tramways aus. Eine Kommission wurde mit der Weiterverfolgung der Angelegenheit beauftragt. Gegen die Strassenbahn sprachen sich insbesondere die Hoteliers aus. Als Gründe führten sie an: Die Fremden wünschen keine solchen, man möge wenigstens das Zentrum der Stadt damit verschonen, die Trams seien eine reine Modesache, andere Saisonorte hätten sie auch nicht.

Nice. Il est désormais certain que la reine d'Angleterre reviendra à Nice au printemps prochain. La souveraine désirerait retourner à l'hôtel de Cimiez, mais à la condition expresse que l'entrepreneur d'un hôtel voisin suspende les travaux qu'il a engagés pendant la durée du séjour de la reine. Au cas où cette satisfaction ne lui serait pas accordée, la reine désirerait habiter sur la colline de Mont-Boron.

Des ordres ont été donnés pour lui procurer éventuellement dans ce quartier une demeure propre à lui servir de résidence.

Nürnberg. Welchen Aufschwung der Fremdenverkehr in den letzten Jahren in hiesiger Stadt gemacht hat, davon legen die vielen Hotelneubauten ein beredtes Zeugnis ab. Es sind in dem kurzen Zeitraum von kaum 5 Jahren das „Hotel Monopol“, „Deutscher Kaiser“, „Hotel Maximilian“, der „Kaiserhof“, der Neubau „Roter Hahn“, welcher gegenwärtig um ein weiteres vergrössert wird und das „Hotel und Weinrestaurant Föttinger“ neu entstanden. Im Bau begriffen sind: das den Herren Geb. Schnorr, Hotel „Deutscher Kaiser“ gehörige Hotel „Victoria“, Eröffnung Mitte Februar, rechts vom Bahnhof das „Centralbahnhof-Hotel“. Ausserdem wurde das Hotel „Württembergischer Hof“ um einen Neubau und das alte Hotel wird um 2 Stockwerke vergrössert.

Einfältige Wette. Am 2. Juli 1. J. wettete ein Münchner Metzgermeister mit einem Weinwirt um die Summe von 500 Mk., dass Ersterer ein volles Jahr hindurch täglich eine Taube zu verzehren im Stande sei. Die Wette wurde angenommen und dem Metzgermeister freigestellt, die Taube zu beliebiger Tageszeit, aber auf einmal zu verzehren. Auch die Art der Zubereitung blieb ihm überlassen. Volle 166 Tage nun ass der Metzgermeister seine Taube, vor einigen Tagen aber, am 14. November, musste er sich als besiegt erklären, denn er war nicht mehr im Stande, auch nur mehr das kleinste Stück einer Taube zu essen, da ihn ein unbezwinglicher Widerwillen gegen das Gericht erfasst hatte. Der Weinwirt hätte im Falle des Verlierens der Wette auch die verspeisten Tauben bezahlen müssen. Der Metzgermeister schwor, in seinem Leben keine so einfältige Wette mehr einzugehen!

Luxuszug Wien-Nizza. Am 4. November er. verkehrte der für die diesjährige Winter-Saison neu eingerichtete Wien-Nizza-Expresszug das erste Mal von Wien (Westbahnhof) nach Nizza; am 7. November langte der erste gleiche Zug von Nizza in Wien (Westbahnhof) an. Dieselben bestehen aus Schlafwagen I. Klasse und Speisewagen, welche die ganze Strecke direkt durchlaufen und jede wünschenswerte Bequemlichkeit bieten. Sie verkehren wöchentlich einmal in jeder Richtung, und zwar erfolgt die Abfahrt von Wien (Westbahnhof) jeden Montag um 2 Uhr 15 Minuten nachmittags, die Ankunft in Venedig am Dienstag um 6 Uhr früh, in Mailand um 10 Uhr 45 Minuten vormittags, in Genua um 1 Uhr 57 Minuten nachmittags und in Nizza um 7 Uhr 5 Minuten abends. In der Gegenrichtung erfolgt die Abfahrt von Nizza jeden Mittwoch um 9 Uhr vormittags, von Genua um 3 Uhr 58 Minuten nachmittags, von Mailand um 7 Uhr 25 Minuten abends und von Venedig um 12 Uhr nachts, die Ankunft in Wien (Westbahnhof) jeden Donnerstag um 3 Uhr 10 Minuten nachmittags. Die Fahrdauer Wien-Nizza beträgt demnach in beiden Richtungen beiläufig 29 1/2 Stunden. An der italienisch-französischen Riviera nehmen die Luxuszüge in allen bedeutenderen Stationen Aufenthalt.

Idealistisch. Gast: Sie behaupten also, die Trinkgelder förderten den Charakter?

Kellner: Allerdings, sie geben dem Publikum Gelegenheit, möglichst grossmütig zu sein.

# G. Henneberg's Seidenfabrik

in Zürich sendet direct an Private

schwarze, weisse und farbige Seidenstoffe von 65 Cts. bis Frs. 22.80 per Meter — glatt, gestreift, kariert, gemustert etc. (ca. 240 versch. Qual. u. 2000 versch. Farben, Dessins etc.)	
Seiden-Damaste	von Frs. 1.40—20.50
Seiden-Foulards	„ „ 1.20—6.55
Seiden-Grenadines	„ „ 1.50—14.85
Seiden-Bengalines	„ „ 2.20—14.60
Seiden-Ballstoffe	„ „ .85—20.50
Seiden-Bastkleider p. Robe	„ „ 10.80—77.50
Seiden-Plüsch	„ „ 1.90—23.65
Seiden-Mask.-Atlasse	„ „ .65—4.85
Seiden-Spitzstoffe	„ „ 3.15—67.50
etc. — Muster umgehend.	219

G. Henneberg's Seiden-Fabrik, Zürich.

## Dampfwäschereien

für Hotels.

Unsere durch Patente geschützten

Universal-

Büch-Wasch- und Spülmaschinen,

Centrifugal-Trockenmaschinen,

Dampfmangeln, etc. etc.

arbeiten mit hervorragendem Erfolg in folgenden Schweizer Hotels und Lohnwäschereien:

- Grand Hôtel de Caux s. Montreux.
- Grand Hôtel Victoria, Interlaken.
- Grand Hôtel, Baden (Bäder).
- Hotel Terminus, Lausanne.
- Hotel Storchen, Basel.
- Hotel Kurhaus, Müren.
- Hotel Baur au lac, Zürich.
- Dampfwaschanstalt St. Clara, Basel.
- Dampfwaschanstalt Sommerleist, Bern.
- Dampfwaschanstalt Braun-Schetty, Basel.

Wir garantieren für:

**Grösste Leistung. Hohe Rentabilität. Tadellose und schonendste Verarbeitung der Wäsche. Unerreicht dastehende Vereinfachung des Wäscherei-Betriebes.**

Prospekte, detaillierte Kostenanschläge und Projekte kostenfrei.

Erste Deutsche Bauanstalt für vollständige Wäscherei-Einrichtungen.

Stute & Blumenthal, Linden vor Hannover.



SWISS CHAMPAGNE  
**BOUVIER FRÈRES**  
NEUCHÂTEL

Se trouve dans tous les bons Hôtels Suisses.

## Aide

Ein Jüngling von 18 Jahren, gross und kräftig, der eine zweijährige Lehrzeit und ein Volontariat hinter sich hat und letzten Sommer als Saucier tätig war, sucht Stelle als Aide in besserem Hotel unter bescheidenen Ansprüchen.

Offerten sub H 304 R an die Expedition dieses Blattes.

Ing. Augusto Stigler.  
Hydraulische und elektrische  
**Personenaufzüge.**

850 Anlagen in Europa,  
40 Anlagen in der Schweiz.



Hydraulische Warenaufzüge,  
hydraulische Gepäckaufzüge,  
Speiseaufzüge,  
Transmissionsaufzüge.

Alleinvertretung:

**Geo. F. Ramel,**  
Maschinen-Ingenieur,  
Seefeld 41, ZÜRICH.  
Telegramme: Rameleo, Zürich.  
Telephon No. 1829.

Prima Referenzen.  
Ausarbeitung von Projekten und Kostenvorschlägen gratis. (M. 8212 Z.)  
System der Personenaufzüge für bestehende und Neubauten.

## Für Hoteliers.

Ein junger Mann, der 4 Hauptsprachen durchaus mächtig, u. mit dem Hotelfache bestens vertraut, sucht auf kommenden Sommer passende Stelle als  
Chef de réception od. Secrétaire.  
Offerten sub H 308 R an die Expedition dieses Blattes.

## Stellegesuch

Ein gewandter Koch, 21 Jahre alt, mit sehr guten Zeugnissen versehen, der 4 Hauptsprachen kundig, sucht Stelle zur weiteren geschäftlichen Ausbildung als

Sekretär-Volontair.  
Off. sub H 300 R an die Exp. dieses Blattes.

## Höchste Anerkennungen.

Adams  
amerik. Patent  
Zeitungshalter  
der beste der  
Welt  
25—75 cm. Fr. 2.50—3.—  
Zu beziehen durch  
**E. Adam**  
Luzern.  
(O 742 Lu) 305

## Etagen-Gouvernante

Gesucht für sofort oder später.

(Jahresstelle).

Nur sehr tüchtige Bewerberinnen, welche schon solche Stellen bekleidet haben, mögen Ihre Offerten mit Zeugnissabschriften, Photographien und Gehaltsansprüchen einsenden an das **Hôtel Baur au Lac, Zürich.** [307]

## Hotel zu verkaufen.

Die Baugesellschaft Neu-Solothurn ist Willens, ihr am Bahnhof-Ausgang **Neu-Solothurn** gelegenes, im Rohbau vollendetes und auf Sommer 1896 zu beziehendes **Hotel (Terminus)** mit Garten zu verkaufen. [303]

Reflektanten belieben sich zu wenden an die  
**Baugesellschaft Neu-Solothurn in Solothurn.**

## Oefen

amerikanisches System,  
permanent brennend.  
Bodenzirkulation der Wärme.  
Patentirte Regulierung,  
nur mit einem Griff zu bewerkstelligen.

**Grösstes Lager.**

Vertretung  
der ältesten und renommiertesten Fabriken.

Bevor Sie einen Ofen kaufen, verlangen Sie meinen illustrierten Preiscurant oder besuchen Sie meine Ausstellung.



**Fr. Eisinger, Aeschenvorstadt, Basel.**

## AVIS.

Les Certificats et  
**Contrats d'engagement**

pour employés, introduits par la Société Suisse des Hoteliers, sont envoyés aux membres contre remboursement par

LE BUREAU CENTRAL OFFICIEL à BALE.

Certificats: Cahier à 50 feuilles . . . . . fr. 2. 75  
" à 100 " . . . . . " 5. —  
" à 200 " . . . . . " 9. —  
Contrats d'engagement (allein. ou français) le 100 . . . . . 1. 55

Telegramme:  
Rooschütz - Bern.

Firma gegründet 1857.

TELEPHON.

# Rooschütz & Cie, Bern.

Magazine und Keller durch Schienengeleise mit dem Güterbahnhof Bern verbunden.

## Spezialgeschäft für echte Champagner-Weine:

MOËT & CHANDON HEIDSIECK & Cie. G. H. MUMM & Cie.  
LOUIS ROEDERER VEUVE CLICQUOT POMMERY & GRENO

Giesler & Cie., Deutz & Geldermann, St. Marceaux & Cie., Théoph. Röederer & Cie. etc. etc.

**Deutsche Sekts:** Matheus Müller, Chr. Adl Kupferberg & Cie., Burgeff & Cie., Gebr. Feist & Söhne etc. etc.

**Schweizer Marken:** Bouvier Frères, Louis Mauler.

Genauere Preislisten auf Verlangen gratis und franko.

**Konserven und Früchte**  
des  
**Rhonethales**  
die einzigen, welche die ersten französ. Marken ersetzen

Die Erbsen (très fin), Bohnen, Pfirsiche, Tomaten, Spargeln u. Aprikosen von Saxon sind die besten.

Société de Conserves alimentaires de la Vallée du Rhône  
**Saxon. Vevey.**

**Wer schnell und zu Fabrikpreisen mit Konserven von Saxon bedient sein will, wende sich an E. CHRISTEN, Comestibles, BASEL.**

**A louer**  
**Hôtel de premier ordre**  
actuellement en construction et prêt pour la saison 1896/97 dans une ville d'hiver progressive.  
S'adresser à M. W. Strasser-Ensté à Ajaccio, Corse. [306]

Nous recommandons notre  
**INSTITUT ARTISTIQUE**  
des mieux montés pour l'exécution soignée de tout travail graphique

**Art. Institut**  
**ORELL FUSCH**  
**URICH.**

ESQUISSES pour Originales Affiches Clichés etc. exécutées dans le plus court délai par les premiers ARTISTES.

Devis immédiats. Heures de Bureau: de 8h du Matin à 7h du Soir sans interruption.

On accorde la même attention aux ouvrages les plus simples comme aux travaux les plus artistiques.

**Flaschen-Korkmaschinen**  
Spühl-, Füll-, Verkapselungs-Apparate etc. neuester bestbewährter Construction, Schlauch-Geschirre, Circular-Pumpen, sowie sämtliche Kellerei-Geräthe. 811  
Mehrjährige Garantie solider Ausführung.  
**F. C. Michel, Frankfurt a. M.**

**Schweiz - England**  
über  
**OSTENDE-DOVER**  
Billigste schnelle Route.  
**Drei Abfahrten täglich.**  
**Seefahrt: 3 Stunden.**  
Einfache u. Rückfahrkarte (30 Tage) von und nach den meisten Hauptstationen.

### Kochlehrling

Ein Jüngling im Alter von 17 Jahren, deutsch u. franz. sprechend, von guter Konstitution, wünscht Stelle als Kochlehrling in einem besseren Hotel der Schweiz.  
Off. sub H 299 R an die Exp. dieses Blattes.

### Schönstes Festgeschenk

für nur Fr. 6.80 versende franko, 10 Kilo Korb feinsten neuer Südfrüchte, sortiert: Maroni, Haselnüsse, Baumnüsse, Feigen, Datteln u. Orangen. Gratis-Beilage: eine Flasche echter Palästina-Edelwein. 302] J. Winiger, Boswil, Aargau.

### Chef de cuisine

25 Jahre alt, tüchtiger Restaurateur sucht Engagement auch als Extra  
Offerten sub H 293 R an die Expedition dieses Blattes.

### Pour Hôtelières

On demande associé compétent pouvant apporter de 35 à 50 mille francs, pour l'agrandissement d'une maison en pleine prospérité, ayant belle clientèle assurée exceptionnellement bien située dans une station d'hiver en Suisse.  
S'adresser par écrit sous chiffre H 5692 M à Haasenstein & Vogler, Lausanne.

### Territet-Montreux.

### A louer pour Pension 3 à 4 étages

d'une maison luxueuse, nouvellement construite. Situation splendide au bord du lac. Ecrite sous C 5673 M à Haasenstein & Vogler, Montreux. [296  
A la même adresse, à vendre ou à louer, meublée une maison de 24 pièces avec jardin dans la meilleure position de Montreux.

### E. Oswald, Genf

liefert stets  
**Zeitungshalter**  
ganz Nickel à Fr. 2.50 und Fr. 3.  
Leicht, elegant, praktisch.  
(Schweiz. Pat. 6162.)

### Für die Festzeit

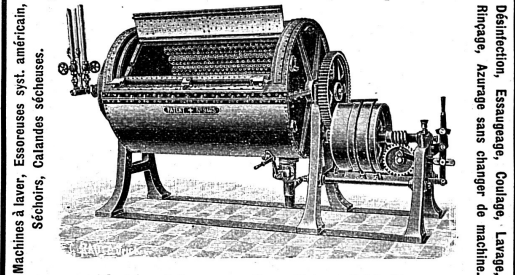
(H4370Q) (309) Offerierte: 10 Kilo la. gedörrte Birnen Fr. 4.80  
Edelbirnen " 5.70  
Saurer geschälte Apfelstückli, " 7.80  
Haselnüsse " 7.50  
Baumnüsse " 4.50  
Grüne Kastanien, Maroni " 2.20  
Gedörrte Kastanien " 3.20  
Kranzfeigen " 3.90  
Weinbeer-Rosinen " 5.80  
Orangen " 4.60  
Speise-Zwiebeln " 1.80  
Aechter Bienen-Honig " 16.—  
la. Speisefett " 9.80  
Schweinefett, garant. ächt " 12.90  
Cocoobutter " 12.80  
J. Winiger, Boswil (Aargau).

### Speise- und Weinkarten

in geschmackvoller Ausführung  
liefert prompt und billig  
Schweiz. Verlags-Druckerei, Bafel.

## Ateliers de Constructions mécaniques ROB. SCHINDLER, LUCERNE

Spécialité d'Ascenseurs et Blanchisseries pour Hôtels.



Machines à laver. Essoreuses syst. américain, Séchoirs, Calandres sécheuses.  
Machine à laver, système Robert Schindler.  
Installations de Blanchisseries modèles.  
Lavage par mouvement de lessif spécial, grand débit, pas d'usure, superbe travail.  
Breveté en Suisse, France, Allemagne, Autriche, Hongrie, Italie, Belgique, Angleterre, Etats-Unis.  
Ascenseurs, Monte-charges, Monte-plats, hydrauliques et électriques.  
Plus de 200 installations en Suisse.  
Exposition permanente des appareils à Lucerne.  
Références des 1ers hôtels. → TELEPHONE. ← Catalogue et devis gratuits.

## B. Bohrmann Nachfolger FRANKFURT a. M.

Fabrik schwer versilberter Tafelgeräthe auf weissem Metall.  
Gegründet 1865.  
Spezialität: Artikel für Hôtels, Restaurants und Cafés.  
Garantie für langjährige Haltbarkeit bei täglichem Gebrauch.  
Anerkennungen der grössten Etablissements und Hôtels für Solidität und Qualitätsgüte.  
Löffel, Gabeln, Saucières,  
Messer, SOUPIÈRES,  
Thee- und Café-Service, Huiliers,  
PLATTEN. Brodkörbe etc.



## Bureau de Placement Central de la Société Suisse des Hôtelières.

Rue des Etoiles No. 21 Bâle Rue des Etoiles No. 21 Bâle

On demande	Langues			Lieu	Entrée
	all.	frqs.	angl. ital.		

### Personnel inscrit:

Personnel	Age	Langues			Entrée
		all.	frqs.	angl. ital.	
11 I. secrétaires	24-35	"	"	"	de suite
3 II. secrétaires	19-22	"	"	"	"
10 chefs de cuisine	25-28	"	"	"	de suite ou plus tard
9 I. aides de cuisine	21-25	"	"	"	"
9 II. aides de cuisine	18-21	"	"	"	"
6 I. sommeliers	26-42	"	"	"	de suite ou plus tard
5 filles de chambre	22-28	"	"	"	"
3 conducteurs	26-30	"	"	"	"
5 portiers d'étage	24-27	"	"	"	"
5 rôtisseurs	20-30	"	"	"	"
4 pâtisseries-entremetiers	19-21	"	"	"	"
2 cuisiniers volontaires	21-30	"	"	"	"
3 sommeliers d'étage	16-19	"	"	"	"
2 sous-portiers	13-21	"	"	"	"
6 filles de salle	22	"	"	"	"
1 concierge	24-30	"	"	"	"
2 sommeliers de restaurant	23-25	"	"	"	"
1 apprenti-cuisinier	18	"	"	"	de suite à volonté
5 sommeliers de salle	17-21	"	"	"	"
1 dame de buffet	28	"	"	"	"
2 lingères	22	"	"	"	"
3 cavistes	28-32	"	"	"	"
1 repasseuse	22	"	"	"	"
1 lavetuse	45	"	"	"	"
1 saucier	26	"	"	"	"
1 gouvernante	40	"	"	"	"